

⇒b_`i g]cb`Ui Z`XYa `Gd]Y`d`Uhn. `BYi Y
? ca a i b]_Uh]cbghUZY``]b`F Y]b]W_YbXcfZ

9bhXYW_Yb`G]Y`X]Y`bYi Y`? ca a i b]_Uh]cbghUZY``Ui Z`XYa
Gd]Y`d`Uhn: U`_Ybd`Uhn`]b`F Y]b]W_YbXcfZ`X]Y`j ca `J YfY]b
5b[Y`a Ub`Y"J "[YgdYbXYh`k i fXY""8]YgY`]bbcj Uh]j Y`HUZY`
a]h`*`Gma Vc`Yb`ZØfXYfh`X]Y`? ca a i b]_Uh]cb`i bX
⇒hYfU_h]cb`j cb`?]bXYfb`ž]bgVYgcbXYfY`a]h`GdfUW!`i bX
9bhk]W_`i b[gj YfnØ[Yfi b[Yb""9fZU\fyb`G]Y`ž`k]Y`X]YgYg
k Yfhj c``Y`<]`Zga]hhY``ZØf`⇒b_`i g]cb`gcf[hi bX`X]Y
Gd]Y`d`Uhnbi hni b[`ZØf`U``Y`j YfVYggYfh"



9]bY`bYi Y`ÿ fU`XYf`⇒b_`i g]cb`Ua `: U`_Ybd`Uhn

⇒Y]bYf`VYXYi hYbXYb`⇒h]Uh]j Y`\Uh`XUg`6Yn]f_gUa h`F Y]b]W_YbXcfZ
\Yi hY`Y]bY`? ca a i b]_Uh]cbghUZY``Ui Z`XYa `Gd]Y`d`Uhn: U`_Ybd`Uhn
Y]b[YZØ\fh""8]YgY`HUZY`ž`k Y`W`Y`Xi fW`X`Yb`J YfY]b`5b[Y`a Ub`Y"J "
[YgdYbXYh`k i fXYž`n]Y`h`XUfUi Z`UVž`X]Y`? ca a i b]_Uh]cb`i bhYf`XYb
_Y]bYb`Gd]Y`d`UhnVYgi W`Yfb`ni `Yf`Y]W`hYfb`i bX`gca]h`XUg
[Ya Y]bgUa Y`Gd]Y``ZØf`U``Y`?]bXYfb`ni `ZØfXYfb"

8]Y`A ch]j Uh]cb`\\]bhYf`X]YgYf`VYgcbXYfYb`A U» bU`a Y`YbhghUa a h
XYb`dYfg`Òb`]W`Yb`9fZU`fi b[Yb`j cb`GUV]bY`GW`]bX`Yf`i bX`9f]_
GhUb[Yž`XYfYb`HcW`hYf`A U]`U`a]h`XYa`5b[Y`a Ub!GmbXfca
[YVcfYb`k i fXY`"8]YgYg`GmbXfca`]gh`Xi fW`Yf`YV`]W`Y
J Yfn`Ò[Yfi b[Yb`]b`XYf`_ÒfdYf`]W`Yb`i bX`[Y]gh][Yb`9b`hk]W`i b[
gck]Y`Xi fW`ghUf`_Y]b[YgW`fÀb`_hY`@Ui hgd`fUW`ZÀ`][_Y]hYb
[Y`_Yb`bnY]W`bYh`9`hYfb`k]Y`X]Y`GhUb[Yg`k]ggYb`Ui g`YfghYf`< UbXž
k]Y`k]W`h][`Yg`]ghž`XUgg`Ui W`?]bXYfž`X]Y`b]W`h] YfVU`
_ca a i b]n]YfYb`_ÒbbYbž`Y]bY`A Ò[`]W`_Y]h`\\UVYbž`]fY`; YXUb`_Yb
i bX`; YZ`\\`Y`Ui gni Xf`ØW`_Yb`"

8]Y`?ca a i b]_Uh]cbghUZ`Y`]gh`a]h`*`*`gdYn]Z]gW`Yb`Gma Vc`Yb
[YghU`hYhž`X]Y`Yg`?]bXYfb`c`\\bY`Gd`fUW`ZÀ`][_Y]hYb`i bX`YbYb`a]h
Y]b[YgW`fÀb`_hYb`Gd`fUW`_Yb`hb]ggYb`Yfa Ò[`]W`Ybž`Ui ZY]bZUW`Y
K Y]gY`?cbhU`_h`Ui Zni bY`\\a Yb`"5i ZXYa`Gd]Y`d`Uhn`_ÒbbYb`X]Y
?]bXYf`a]hY`g`X]YgYf`Gma Vc`Y`nY][Ybž`k Ug`g]Y`k ØbgW`Yb`cXYf
k]Y`g]Y`g]W`Z`Ø`\\Ybž`c`\\bY`X]Y`K cfhY`XUZ`Øf`Z]bXYb`ni`a ØggYb`
6Y[f]ZY`k]Y`gd]Y`Yb`ž`fi hgW`Yb`i bX`\\Y`ZYb`g]bX`Ui ZXYf
HUZY`UV[YV]`XYhž`X]Y`gdYn]Y`Z`Øf`X]Y`ϕhYfU`_h]cb`Ua`Gd]Y`d`Uhn`
_cbn]d]Yfh`k i fXY`"

8]Y`9]bZ`Ø`fi b[`X]YgYf`HUZY`]gh`Y]b`VYXYi hYbXYf`GW`f]h]b
F]W`hi b[`ϕ`_`i`g]cb`"6Yn]f`_gghUXhf`Àh]b`š` `]U`GW`fcX!H`\\]Y`f`f78I Ł
Ài »YfhY`g]W`YfZfYi h`ØVYf`X]Y`ϕ]h]Uh]j Y`i bX`VYhcbhY`X]Y
K]W`h][_Y]hž`XUg`H`\\Ya U`ϕ`_`i`g]cb`]b`XYf`; YgY`gW`UZh`]bg
6Yk i gghgY]b`ni`f`ØW`_Yb`"G]Y`Yf`_`ÀfhY`." 8]YgY`A U» bU`a Yb`_ÒbbYb
\\Y`ZYbž`X]Y`G]W`hk Y]gYb`XYf`A YbgW`Yb`ni`j Yf`ÀbXYfb`i bX`XUg
6Yk i gghgY]b`Z`Øf`ϕ`_`i`g]cb`ni`Z`Øf`XYfb`"ϕW`gW`ÀhnY`XUg
9b[U[Ya Ybh`j cb`A U]`Ug`9`hYfb`ž`k Y`W`Yg`X]YgY`dcg]h]j Y
J Yf`ÀbXYfi b[`Ui ZXYa`Gd]Y`d`Uhn`Yfa Ò[`]W`h`"

8Yf`Gd]Y`d`Uhn`i`U`_Yb`d`Uhn`]gh`nYbhfU`[Y`Y[Yb`]b`XYf
F UVYb`\\cfghghfU»Y`) ž`%`) \$)`6Yf`]b`i`?cbfUXg`\\Ò`Y`"8]YgY`bYi Y
ϕ`_`i`g]cbga U» bU`a Y`n]Y`\\h`b]W`h`bi`f`X]Y`5i Za Yf`_gUa _Y]h`Ui Z`X]Y
6YX`Øf`Zb]ggY`j cb`?]bXYfb`a]h`VYgcbXYfYb`5bZcfXYfi b[Ybž
gcbXYfb`gYhnh`Ui W`Y]b`NY]W`Yb`Z`Øf`Y]b`[Ya Y]bgW`UZh`]W`Yg
A]hY]bUbXYf`"8i fW`gc`W`Y`ϕ]h]Uh]j Yb`k]fX`Y]bV]bXi b[`i bX
[Y[YbgY]h][Yg`J Yfgh`ÀbXb]g[YZ`Øf`XYfhž`k Ug`Z`Øf`X]Y`9b`hk]W`i b[

XYf[YgUa hYb ; Ya Y]bXY j cb [fc» Yf'6YXYi hi b[']gh"

: Øf'a Y\f' ðZcfa Uh]cbYb`ni `X]YgYa `Gd]Y`d`Uhn`i bX`XYf`bYi Yb
?ca a i b]_Uh]cbghUZ`VYgi WXYb`G]Y`V]hhY`X]Y`K YVg]hY. `Gd]Y`d`Uhn
: U`_Ybd`Uhn` `6Yf`]b"XY

8YhU]`g

6Ygi WXYb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!VYf`]b"bYh